



ROMÂNIA  
JUDEȚUL ARAD  
MUNICIPIUL ARAD  
CONSILIUL LOCAL

**HOTĂRÂREA nr. 365  
din 23 decembrie 2008  
privind aprobarea rectificării Bugetului General  
al Municipiului Arad pentru anul 2008**

Consiliul Local al Municipiului Arad,  
Având în vedere:

- inițiativa Primarului Municipiului Arad, d-nul Gheorghe Falcă, exprimată în Expunerea de motive nr.73396/16.12.2008;
- raportul Direcției Economice – Serviciul Buget, înregistrat cu nr. 73396/16.12.2008;
- Referatul nr.14544/16.12.2008 al Direcției de Dezvoltare și Asistență Comunitară;
- Referatul nr.73553/16.12.2008 al Direcției Venituri;
- Referatele nr.73415 și 73417 din 16 decembrie 2008 ale Serviciului Administrare Zone de Agreement;
- Adresele nr.460/9.12.2008 și nr.478/16.12.2008 din partea Liceului de Artă Sabin Drăgoi;
- Adresa nr.267/15.12.2008 din partea Teatrului de Marionete Arad;
- Adresa nr.167/15.12.2008 din partea Liceului Pedagogic D.Tichindeal Arad;
- Adresa nr.937/12.12.2008 din partea Liceului Teoretic Adam Müller Guttenbrunn;
- Adresa nr.1131/12.12.2008 din partea Filarmonicii de Stat Arad;
- Adresa nr.1091/16.12.2008 din partea Teatrului Clasic Ioan Slavici Arad;
- Adresa nr.770/15.12.2008 din partea Centrului Financiar Grădinița PP20 Arad;
- Adresa nr.977/15.12.2008 din partea Colegiului Economic Arad;
- Adresele nr.468 și 469 din 9.12.2008 din partea Grupului Școlar Iuliu Maniu;
- Adresa nr.963/26.11.2008 din partea Colegiului Național E.G.Birta;
- Hotărârea Consiliului Local al Municipiului Arad nr.337 din 24 noiembrie 2008 pentru aprobarea acordării ajutorului cu titlu de subvenții pentru acoperirea diferenței de preț și tarif la energia termică livrată populației către SC Compania de Apă Arad SA și acordarea în avans a sumei de 800 mii lei către SC CET Arad SA;
- Legea nr.273/2006 privind finanțele publice locale, cu modificările și completările ulterioare;
- Legea nr. 388/2007 a bugetului de stat pe anul 2008;
- rapoartele comisiilor de specialitate ale Consiliului Local al Municipiului Arad;

În temeiul drepturilor conferite prin art.36, alin.(4), lit."a" și art. 45 din Legea 215/2001, privind administrația publică locală, republicată, cu modificările și completările ulterioare,

**HOTĂRĂȘTE**

Art.1.Se aprobă influențele asupra Bugetului local, Bugetului instituțiilor publice finanțate parțial din venituri proprii, Bugetul Fondurilor externe nerambursabile și a Veniturilor și cheltuielilor evidențiate în afara bugetului local, enumerate în anexa ce face parte din prezenta hotărâre.

Art.2.(1) Se mandatează Primarul Municipiului Arad să introducă modificările corespunzătoare în volumul și structura Bugetului Local, Bugetului instituțiilor publice finanțate parțial din venituri proprii, Bugetului Fondurilor externe nerambursabile și a Veniturilor și cheltuielilor evidențiate în afara bugetului local.

(2) Președintele de ședință va contrasemna anexele cu influențele asupra bugetului local, bugetului instituțiilor publice finanțate parțial din venituri proprii, bugetului fondurilor externe nerambursabile și a veniturilor și a cheltuielilor evidențiate în afara bugetului local.

Art.3. (1) Se acordă în avans suma de 840.145 lei cu titlu de „Subvenții pentru acoperirea diferențelor de preț și tarif la energia termică livrată populației” către SC CET Arad SA, în vederea constituirii stocurilor de cărbune, păcură și combustibil lichid ușor pentru sezonul rece, inclusiv pentru cheltuielile de transport aferente constituirii acestor stocuri.

(2) Se modifică în mod corespunzător titlul și articolul 2 din Hotărârea Consiliului Local al Municipiului Arad nr.337 din 24 noiembrie 2008.

Art.4. Prezenta hotărâre se va duce la îndeplinire de către Primăria Municipiului Arad și se va comunica Direcției Economice, Direcției Generale a Finanțelor Publice și Instituției Prefectului-Județului Arad.

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ  
Florin MANTA

S E C R E T A R  
Doina PAUL

**PRIMARIA MUNICIPIULUI ARAD**

Anexa la Hotărârea Consiliului Local al  
Municipiului Arad nr. 365/23.12.2008

**INFLUENȚE PRIVIND RECTIFICAREA BUGETULUI GENERAL AL MUNICIPIULUI ARAD**  
**PE ANUL 2008**

mii lei

| Nr. crt. | Capitol                      | Ordonator de credite                                                                                                                                                          | Titlu | Articol | Continut | Influente |
|----------|------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|---------|----------|-----------|
| 0        | 1                            | 2                                                                                                                                                                             | 3     | 4       | 5        | 6         |
| 1        | VENITURILE BUGETULUI LOCAL   |                                                                                                                                                                               |       |         |          | -891      |
| 2        | 07.02.50                     | Alte impozite și taxe pe proprietate                                                                                                                                          |       |         |          | 15        |
| 3        | 30.02.08                     | venituri din dividende                                                                                                                                                        |       |         |          | 17        |
| 4        | 35.02.50                     | Alte amenzi, penalități și confiscări                                                                                                                                         |       |         |          | 100       |
| 5        | 36.02.05                     | vărsăminte din veniturile și/sau disponibilitățile instituțiilor publice                                                                                                      |       |         |          | 50        |
| 6        | 40.02.06                     | încasări din rambursarea împrumuturilor pentru înființarea unor instituții și servicii publice de interes local sau a unor activități finanțate integral din venituri proprii |       |         |          | 7         |
| 7        | 39.02.01                     | venituri din valorificarea unor bunuri ale instituțiilor publice                                                                                                              |       |         |          | -189      |
| 8        | 42.02.33                     | Sprijin financiar pentru constituirea familiei                                                                                                                                |       |         |          | -300      |
| 9        | 42.02.34                     | Subvenții pentru acordarea ajutorului pentru încălzirea locuinței cu lemne, cărbuni, combustibili petrolieri                                                                  |       |         |          | -500      |
| 10       | 42.02.36                     | Subvenții pentru acordarea trusoului pentru nou-născuți                                                                                                                       |       |         |          | -100      |
| 11       | 04.02.04                     | sume alocate din cotele defalcate din impozitul pe venit pentru echilibrarea bugetelor locale                                                                                 |       |         |          | 9         |
| 12       | CHELTUIELILE BUGETULUI LOCAL |                                                                                                                                                                               |       |         |          | -891      |

|           |                                  |                                  |                               |              |                                                                    |             |
|-----------|----------------------------------|----------------------------------|-------------------------------|--------------|--------------------------------------------------------------------|-------------|
| <b>13</b> | <i>pe titluri de cheltuieli:</i> |                                  |                               |              |                                                                    |             |
| <b>14</b> | <b>cheltuieli de personal</b>    |                                  |                               |              |                                                                    | <b>0</b>    |
| <b>15</b> | <b>bunuri și servicii</b>        |                                  |                               |              |                                                                    | <b>-308</b> |
| <b>16</b> | <b>transferuri interne</b>       |                                  |                               |              |                                                                    | <b>1</b>    |
| <b>17</b> | <b>asistență socială</b>         |                                  |                               |              |                                                                    | <b>-914</b> |
| <b>18</b> | <b>active nefinanciare</b>       |                                  |                               |              |                                                                    | <b>312</b>  |
| <b>19</b> | <b>alte cheltuieli</b>           |                                  |                               |              |                                                                    | <b>9</b>    |
| <b>20</b> | <b>fond de rezervă</b>           |                                  |                               |              |                                                                    | <b>9</b>    |
| <b>21</b> | <b>54.02</b>                     | <i>Municipiul Arad</i>           | <b>fond de rezervă</b>        | <b>50.04</b> | <i>fond de rezervă bugetară la dispoziția autorităților locale</i> | <b>9</b>    |
| <b>22</b> | <b>65.02</b>                     | <i>Grădinița PP 14</i>           | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>                                | <b>127</b>  |
| <b>23</b> | <b>65.02</b>                     | <i>Grădinița PP 14</i>           | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                                                 | <b>-163</b> |
| <b>24</b> | <b>65.02</b>                     | <i>Grădinița PP 19</i>           | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>                                | <b>-28</b>  |
| <b>25</b> | <b>65.02</b>                     | <i>Grădinița PP 19</i>           | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                                                 | <b>17</b>   |
| <b>26</b> | <b>65.02</b>                     | <i>Grădinița PP 20</i>           | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>                                | <b>-37</b>  |
| <b>27</b> | <b>65.02</b>                     | <i>Grădinița PP 20</i>           | <b>bunuri și servicii</b>     | <b>20.01</b> | <i>încălzit, iluminat și forță motrică</i>                         | <b>-60</b>  |
| <b>28</b> | <b>65.02</b>                     | <i>Colegiul Economic</i>         | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>                                | <b>22</b>   |
| <b>29</b> | <b>65.02</b>                     | <i>Colegiul Economic</i>         | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                                                 | <b>10</b>   |
| <b>30</b> | <b>65.02</b>                     | <i>Colegiul Economic</i>         | <b>asistență socială</b>      | <b>57.02</b> | <i>ajutoare sociale în natură</i>                                  | <b>-13</b>  |
| <b>31</b> | <b>65.02</b>                     | <i>Grup Școlar Ind. A.Vlaicu</i> | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>                                | <b>93</b>   |
| <b>32</b> | <b>65.02</b>                     | <i>Grup Școlar Ind. A.Vlaicu</i> | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                                                 | <b>-19</b>  |
| <b>33</b> | <b>65.02</b>                     | <i>Grup Școlar Ind. I.Maniu</i>  | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>                                | <b>4</b>    |
| <b>34</b> | <b>65.02</b>                     | <i>Grup Școlar Ind. I.Maniu</i>  | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                                                 | <b>16</b>   |
| <b>35</b> | <b>65.02</b>                     | <i>Grup Școlar Ind. CFR</i>      | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>                                | <b>-209</b> |
| <b>36</b> | <b>65.02</b>                     | <i>Grup Școlar Ind. CFR</i>      | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                                                 | <b>18</b>   |

|           |              |                                                                 |                               |              |                                                |             |
|-----------|--------------|-----------------------------------------------------------------|-------------------------------|--------------|------------------------------------------------|-------------|
| <b>37</b> | <b>65.02</b> | <i>Grup Școlar Ind. Forestier</i>                               | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>            | <b>12</b>   |
| <b>38</b> | <b>65.02</b> | <i>Grup Școlar Ind. Forestier</i>                               | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                             | <b>18</b>   |
| <b>39</b> | <b>65.02</b> | <i>Liceul Teoretic V. Goldiș</i>                                | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>            | <b>-236</b> |
| <b>40</b> | <b>65.02</b> | <i>Liceul Teoretic V. Goldiș</i>                                | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                             | <b>-231</b> |
| <b>41</b> | <b>65.02</b> | <i>Colegiul Tehnic de Construcții<br/>și Protecția Mediului</i> | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>            | <b>52</b>   |
| <b>42</b> | <b>65.02</b> | <i>Colegiul Tehnic de Construcții<br/>și Protecția Mediului</i> | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                             | <b>26</b>   |
| <b>43</b> | <b>65.02</b> | <i>Grup Școlar de Industrie<br/>Alimentară</i>                  | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>            | <b>-43</b>  |
| <b>44</b> | <b>65.02</b> | <i>Grup Școlar de Industrie<br/>Alimentară</i>                  | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                             | <b>43</b>   |
| <b>45</b> | <b>65.02</b> | <i>Grup Școlar de Transporturi<br/>Auto H. Coandă</i>           | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>            | <b>53</b>   |
| <b>46</b> | <b>65.02</b> | <i>Grup Școlar de Transporturi<br/>Auto H. Coandă</i>           | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                             | <b>-15</b>  |
| <b>47</b> | <b>65.02</b> | <i>Grup Școlar C. Gergely</i>                                   | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>            | <b>58</b>   |
| <b>48</b> | <b>65.02</b> | <i>Grup Școlar C. Gergely</i>                                   | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                             | <b>28</b>   |
| <b>49</b> | <b>65.02</b> | <i>Grup Școlar Francisc Neuman</i>                              | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>            | <b>-2</b>   |
| <b>50</b> | <b>65.02</b> | <i>Grup Școlar Francisc Neuman</i>                              | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                             | <b>13</b>   |
| <b>51</b> | <b>65.02</b> | <i>Liceul de Artă Sabin Drăgoi</i>                              | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>            | <b>117</b>  |
| <b>52</b> | <b>65.02</b> | <i>Liceul de Artă Sabin Drăgoi</i>                              | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                             | <b>99</b>   |
| <b>53</b> | <b>65.02</b> | <i>Liceul de Artă Sabin Drăgoi</i>                              | <b>bunuri și servicii</b>     | <b>20.01</b> | <i>încălzit, iluminat și forță<br/>motrică</i> | <b>11</b>   |

|           |              |                                                           |                               |              |                                                                          |             |
|-----------|--------------|-----------------------------------------------------------|-------------------------------|--------------|--------------------------------------------------------------------------|-------------|
| <b>54</b> | <b>65.02</b> | <i>Liceul de Artă Sabin Drăgoi</i>                        | <b>transferuri interne</b>    | <b>55.01</b> | <i>cofinanțare buget local<br/>pentru proiectul "Phare CBC<br/>2006"</i> | <b>1</b>    |
| <b>55</b> | <b>65.02</b> | <i>Liceul de Artă Sabin Drăgoi</i>                        | <b>asistență socială</b>      | <b>57.02</b> | <i>ajutoare sociale în natură</i>                                        | <b>-1</b>   |
| <b>56</b> | <b>65.02</b> | <i>Liceul Teoretic<br/>A.M.Guttenbrunn</i>                | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>                                      | <b>-29</b>  |
| <b>57</b> | <b>65.02</b> | <i>Liceul Teoretic<br/>A.M.Guttenbrunn</i>                | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                                                       | <b>29</b>   |
| <b>58</b> | <b>65.02</b> | <i>Colegiul Național E.G.Birta</i>                        | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>                                      | <b>318</b>  |
| <b>59</b> | <b>65.02</b> | <i>Colegiul Național E.G.Birta</i>                        | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                                                       | <b>-178</b> |
| <b>60</b> | <b>65.02</b> | <i>Colegiul Național E.G.Birta</i>                        | <b>active nefinanciare</b>    | <b>71.01</b> | <i>copiator<br/>(cofinanțare buget local)</i>                            | <b>2</b>    |
| <b>61</b> | <b>65.02</b> | <i>Colegiul Național M. Nicoară</i>                       | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>                                      | <b>-43</b>  |
| <b>62</b> | <b>65.02</b> | <i>Colegiul Național M. Nicoară</i>                       | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                                                       | <b>43</b>   |
| <b>63</b> | <b>65.02</b> | <i>Liceul Pedagogic D.<br/>Țichindeal</i>                 | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>                                      | <b>79</b>   |
| <b>64</b> | <b>65.02</b> | <i>Liceul Pedagogic D.<br/>Țichindeal</i>                 | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                                                       | <b>-70</b>  |
| <b>65</b> | <b>65.02</b> | <i>Liceul Pedagogic D.<br/>Țichindeal</i>                 | <b>bunuri și servicii</b>     | <b>20.01</b> | <i>încălzit, iluminat și forță<br/>motrică</i>                           | <b>60</b>   |
| <b>66</b> | <b>65.02</b> | <i>Liceul cu Program Sportiv</i>                          | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>                                      | <b>80</b>   |
| <b>67</b> | <b>65.02</b> | <i>Liceul cu Program Sportiv</i>                          | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                                                       | <b>-38</b>  |
| <b>68</b> | <b>65.02</b> | <i>Școala Postliceală Sanitară</i>                        | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.01</b> | <i>cheltuieli salariale în bani</i>                                      | <b>-32</b>  |
| <b>69</b> | <b>65.02</b> | <i>Școala Postliceală Sanitară</i>                        | <b>cheltuieli de personal</b> | <b>10.03</b> | <i>contribuții</i>                                                       | <b>-2</b>   |
| <b>70</b> | <b>68.02</b> | <i>Direcția de Dezvoltare și<br/>Asistență Comunitară</i> | <b>bunuri și servicii</b>     | <b>20.30</b> | <i>cofinanțare proiect "Intereg III<br/>-Genuineland Project"</i>        | <b>-10</b>  |
| <b>71</b> | <b>68.02</b> | <i>Direcția de Dezvoltare și<br/>Asistență Comunitară</i> | <b>bunuri și servicii</b>     | <b>20.30</b> | <i>cofinanțare proiect "Info<br/>Acces"</i>                              | <b>10</b>   |

|           |                                                                                                 |                                                       |                                              |              |                                                                                                                              |             |
|-----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|----------------------------------------------|--------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| <b>72</b> | <b>68.02</b>                                                                                    | <i>Direcția de Dezvoltare și Asistență Comunitară</i> | <b>bunuri și servicii</b>                    | <b>20.30</b> | <i>alte cheltuieli</i>                                                                                                       | <b>-9</b>   |
| <b>73</b> | <b>68.02</b>                                                                                    | <i>Direcția de Dezvoltare și Asistență Comunitară</i> | <b>alte cheltuieli</b>                       | <b>59.17</b> | <i>despăgubiri civile</i>                                                                                                    | <b>9</b>    |
| <b>74</b> | <b>68.02</b>                                                                                    | <i>Direcția de Dezvoltare și Asistență Comunitară</i> | <b>asistență socială</b>                     | <b>57.02</b> | <i>ajutoare sociale în numerar - subcapitolul "asistență socială pentru familie și copil"</i>                                | <b>-400</b> |
| <b>75</b> | <b>68.02</b>                                                                                    | <i>Direcția de Dezvoltare și Asistență Comunitară</i> | <b>asistență socială</b>                     | <b>57.02</b> | <i>ajutoare sociale în numerar - subcapitolul "ajutor social"</i>                                                            | <b>-500</b> |
| <b>76</b> | <b>70.02</b>                                                                                    | <i>Municipiul Arad</i>                                | <b>active nefinanciare</b>                   | <b>71.01</b> | <i>"Modificare sursă de alimentare cu energie electrică imobile Ceala (str. Dumbrava Roșie nr. 2)"</i>                       | <b>60</b>   |
| <b>77</b> | <b>70.02</b>                                                                                    | <i>Municipiul Arad</i>                                | <b>bunuri și servicii</b>                    | <b>20.02</b> | <i>reparații curente</i>                                                                                                     | <b>-60</b>  |
| <b>78</b> | <b>81.02</b>                                                                                    | <i>Municipiul Arad</i>                                | <b>active nefinanciare</b>                   | <b>71.01</b> | <i>"Modernizare rețele termice - etapa a II a"</i>                                                                           | <b>-500</b> |
| <b>79</b> | <b>84.02</b>                                                                                    | <i>Municipiul Arad</i>                                | <b>bunuri și servicii</b>                    | <b>20.02</b> | <i>reparații străzi</i>                                                                                                      | <b>-250</b> |
| <b>80</b> | <b>84.02</b>                                                                                    | <i>Municipiul Arad</i>                                | <b>active nefinanciare</b>                   | <b>71.01</b> | <i>"Reabilitare rețele stradale fără îmbrăcămînți moderne din municipiul Arad, cartierele Grădiște, Micalaca, Subcetate"</i> | <b>750</b>  |
| <b>81</b> | <b>VENITURILE INSTITUȚIILOR PUBLICE ȘI ACTIVITĂȚILOR FINANȚATE PARȚIAL DIN VENITURI PROPRII</b> |                                                       |                                              |              |                                                                                                                              | <b>25</b>   |
| <b>82</b> | <b>30.10.05</b>                                                                                 | <i>Grup Școlar Iuliu Maniu</i>                        | <b>venituri din concesiuni și închirieri</b> |              |                                                                                                                              | <b>-3</b>   |
| <b>83</b> | <b>33.10.05</b>                                                                                 | <i>Grup Școlar Iuliu Maniu</i>                        | <b>taxe și alte venituri în învățământ</b>   |              |                                                                                                                              | <b>3</b>    |

|     |                                                                                            |                                    |                                                                                          |       |                                                       |     |
|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------------------------------------------------------|-----|
| 84  | 33.10.50                                                                                   | Liceul Teoretic<br>A.M.Guttenbrunn | alte venituri din prestări servicii și alte activități                                   |       |                                                       | 8   |
| 85  | 36.10.50                                                                                   | Filarmonica de Stat                | alte venituri                                                                            |       |                                                       | 6   |
| 86  | 30.10.05                                                                                   | Filarmonica de Stat                | venituri din concesiuni și închirieri                                                    |       |                                                       | 2   |
| 87  | 33.10.19                                                                                   | Filarmonica de Stat                | venituri din serbări și spectacole școlare, manifestări culturale, artistice și sportive |       |                                                       | 9   |
| 88  | 33.10.19                                                                                   | Teatrul de Marionete               | venituri din serbări și spectacole școlare, manifestări culturale, artistice și sportive |       |                                                       | -8  |
| 89  | 33.10.50                                                                                   | Teatrul de Marionete               | alte venituri din prestări servicii și alte activități                                   |       |                                                       | 8   |
| 90  | 33.10.05                                                                                   | Teatrul Clasic Ioan Slavici        | venituri din concesiuni și închirieri                                                    |       |                                                       | -30 |
| 91  | 33.10.19                                                                                   | Teatrul Clasic Ioan Slavici        | venituri din serbări și spectacole școlare, manifestări culturale, artistice și sportive |       |                                                       | -14 |
| 92  | 36.10.50                                                                                   | Teatrul Clasic Ioan Slavici        | alte venituri                                                                            |       |                                                       | 44  |
| 93  | CHELTUIELILE INSTITUȚIILOR PUBLICE ȘI ACTIVITĂȚILOR FINANȚATE PARȚIAL DIN VENITURI PROPRII |                                    |                                                                                          |       |                                                       | 27  |
| 94  | 65.10                                                                                      | Liceul Teoretic<br>A.M.Guttenbrunn | bunuri și servicii                                                                       | 20.01 | alte cheltuieli pentru întreținere și funcționare     | 2   |
| 95  | 65.10                                                                                      | Liceul Teoretic<br>A.M.Guttenbrunn | bunuri și servicii                                                                       | 20.02 | reparații curente                                     | 4   |
| 96  | 65.10                                                                                      | Liceul Teoretic<br>A.M.Guttenbrunn | bunuri și servicii                                                                       | 20.05 | bunuri de natura obiectelor de inventar               | 2   |
| 97  | 65.10                                                                                      | Colegiul Național E.G.Birta        | bunuri și servicii                                                                       | 20.01 | bunuri si servicii                                    | -2  |
| 98  | 65.10                                                                                      | Colegiul Național E.G.Birta        | active nefinanciare                                                                      | 71.01 | copiator<br>(cofinanțare venituri proprii)            | 2   |
| 99  | 67.10                                                                                      | Filarmonica de Stat                | bunuri și servicii                                                                       | 20.01 | materiale și prestări servicii cu caracter funcțional | 14  |
| 100 | 67.10                                                                                      | Filarmonica de Stat                | bunuri și servicii                                                                       | 20.06 | deplasări externe Gyula                               | 3   |
| 101 | 67.10                                                                                      | Teatrul de Marionete               | bunuri și servicii                                                                       | 20.01 | transport                                             | -4  |

|            |                                                                                                  |                                                          |                                                                           |              |                                                     |            |
|------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|--------------|-----------------------------------------------------|------------|
| <b>102</b> | <b>67.10</b>                                                                                     | <i>Teatrul de Marionete</i>                              | <b>bunuri și servicii</b>                                                 | <b>20.01</b> | <i>poștă, telecomunicații, radio, tv., internet</i> | <b>4</b>   |
| <b>103</b> | <b>VENITURILE INSTITUȚIILOR PUBLICE ȘI ACTIVITĂȚILOR FINANȚATE INTEGRAL DIN VENITURI PROPRII</b> |                                                          |                                                                           |              |                                                     | <b>0</b>   |
| <b>104</b> | <b>30.15.05</b>                                                                                  | <i>Serviciul Public Administrare Ștrand Neptun</i>       | <b>venituri din concesiuni și închirieri</b>                              |              |                                                     | <b>60</b>  |
| <b>105</b> | <b>33.15.50</b>                                                                                  | <i>Serviciul Public Administrare Ștrand Neptun</i>       | <b>venituri din prestări de servicii și alte activități</b>               |              |                                                     | <b>-60</b> |
| <b>106</b> | <b>30.15.05</b>                                                                                  | <i>Serviciul Public Administrare Patinoar Artificial</i> | <b>venituri din concesiuni și închirieri</b>                              |              |                                                     | <b>39</b>  |
| <b>107</b> | <b>33.15.50</b>                                                                                  | <i>Serviciul Public Administrare Patinoar Artificial</i> | <b>venituri din prestări de servicii și alte activități</b>               |              |                                                     | <b>-39</b> |
| <b>108</b> | <b>VENITURILE FONDURILOR EXTERNE NERAMBURSABILE</b>                                              |                                                          |                                                                           |              |                                                     | <b>72</b>  |
| <b>109</b> | <b>44.08.01</b>                                                                                  | <i>Grup Școlar Ind Iuliu Maniu</i>                       | <b>donatii din străinătate proiect "COMENIUS"</b>                         |              |                                                     | <b>60</b>  |
| <b>110</b> | <b>37.08.50</b>                                                                                  | <i>Liceul de Artă Sabin Drăgoi</i>                       | <b>alte transferuri voluntare proiect "Phare CBC 2006"</b>                |              |                                                     | <b>1</b>   |
| <b>111</b> | <b>44.08.01</b>                                                                                  | <i>Direcția de Dezvoltare și Asistență Comunitară</i>    | <b>donatii din străinătate proiect "Educație Interculturală CURCUBEU"</b> |              |                                                     | <b>11</b>  |
| <b>112</b> | <b>CHELTUIELILE FONDURILOR EXTERNE NERAMBURSABILE</b>                                            |                                                          |                                                                           |              |                                                     | <b>72</b>  |
| <b>113</b> | <b>65.08</b>                                                                                     | <i>Grup Școlar Ind Iuliu Maniu</i>                       | <b>cheltuieli de personal</b>                                             | <b>10.01</b> | <i>indemnizații de delegare</i>                     | <b>33</b>  |
| <b>114</b> | <b>65.08</b>                                                                                     | <i>Grup Școlar Ind Iuliu Maniu</i>                       | <b>bunuri și servicii</b>                                                 | <b>20.01</b> | <i>poștă, telecomunicații, radio, tv., internet</i> | <b>2</b>   |
| <b>115</b> | <b>65.08</b>                                                                                     | <i>Grup Școlar Ind Iuliu Maniu</i>                       | <b>bunuri și servicii</b>                                                 | <b>20.01</b> | <i>deplasări în străinătate</i>                     | <b>23</b>  |
| <b>116</b> | <b>65.08</b>                                                                                     | <i>Grup Școlar Ind Iuliu Maniu</i>                       | <b>bunuri și servicii</b>                                                 | <b>20.30</b> | <i>alte cheltuieli</i>                              | <b>2</b>   |
| <b>117</b> | <b>65.08</b>                                                                                     | <i>Liceul de Artă Sabin Drăgoi</i>                       | <b>bunuri și servicii</b>                                                 | <b>20.06</b> | <i>deplasări externe</i>                            | <b>1</b>   |
| <b>118</b> | <b>68.08</b>                                                                                     | <i>Direcția de Dezvoltare și Asistență Comunitară</i>    | <b>bunuri și servicii</b>                                                 | <b>20.01</b> | <i>furnituri de birou</i>                           | <b>6</b>   |
| <b>119</b> | <b>68.08</b>                                                                                     | <i>Direcția de Dezvoltare și Asistență Comunitară</i>    | <b>bunuri și servicii</b>                                                 | <b>20.30</b> | <i>alte cheltuieli</i>                              | <b>5</b>   |

|                                                                            |                                                 |                 |                              |       |                                    |      |
|----------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-----------------|------------------------------|-------|------------------------------------|------|
| 120                                                                        | VENITURI EVIDENȚIATE ÎN AFARA BUGETULUI LOCAL   |                 |                              |       |                                    | 350  |
| 121                                                                        | 36.11.06                                        | Municipiul Arad | taxa specială de salubritate |       |                                    | 350  |
| 122                                                                        | CHELTUIELI EVIDENȚIATE ÎN AFARA BUGETULUI LOCAL |                 |                              |       |                                    | 350  |
| 123                                                                        | 74.11                                           | Municipiul Arad | bunuri și servicii           | 20.01 | cheltuieli de salubritate menajeră | 350  |
| TOTAL INFLUENȚE BUGET GENERAL AL MUNICIPIULUI ARAD PE ANUL 2008, din care: |                                                 |                 |                              |       |                                    | -444 |
| cheltuieli de personal                                                     |                                                 |                 |                              |       |                                    | 33   |
| bunuri și servicii                                                         |                                                 |                 |                              |       |                                    | 104  |
| transferuri interne                                                        |                                                 |                 |                              |       |                                    | 1    |
| alte cheltuieli                                                            |                                                 |                 |                              |       |                                    | 9    |
| asistență socială                                                          |                                                 |                 |                              |       |                                    | -914 |
| active nefinanciare                                                        |                                                 |                 |                              |       |                                    | 314  |
| fond de rezervă                                                            |                                                 |                 |                              |       |                                    | 9    |

**PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ,  
Florin Manta**

**SECRETAR,  
Doina Paul**

**PRIMARUL MUNICIPIULUI ARAD**  
**Nr. 73396/16.12.2008**

**EXPUNERE DE MOTIVE**

**Având în vedere:**

- *Necesitatea reistribuirii între ordonatorii de credite din Învățământ a creditelor bugetare aprobate pentru cheltuieli de personal;*
- *Necesitatea asigurării pentru toti ordonatorii de credite a cheltuielilor de functionare până la finele anului;*
- *Depășirea prevederilor initiale la unele categorii de venituri, corelat cu necesitatea efectuării cheltuielilor corespunzătoare;*

**P R O P U N:**

*Rectificarea Bugetului General al Municipiului Arad pe anul 2008 cu influențele cuprinse în Raportul serviciului de specialitate și în anexă la proiectul de hotărâre.*

**P R I M A R,**  
**Gheorghe Falcă**

## **AMENDAMENTE LA RECTIFICAREA DIN DECEMBRIE 2008**

1) La capitolul 70.02 „Servicii de dezvoltare publică si locuinte” se diminuează cu suma de **60 mii lei** prevederile bugetare de la reparatii fond locativ si se majorează cu aceeași sumă lista programului de investitii aprobată pe anul 2008, prin introducerea unei pozitii noi: *„Modificare sursă alimentare cu energie electrică imobile Ceala (str. Dumbrava Rosie nr.2)”*.

2) Se diminuează cu suma de **500 mii lei** pozitia *„Modernizare retele termice - etapa a II a”* aprobată în lista de investitii pe anul 2008 la capitolul 81.02 si cu suma de **250 mii lei** programul de reparatii străzi si se majorează cu suma de **750 mii lei** pozitia *„Reabilitare retele stradale fără îmbrăcăminti moderne din municipiul Arad, cartierele Grădiste, Micalaca, Subcetate”*.

3) Se majorează cu suma de **9 mii lei** *„Sumele alocate din cotele defalcate din impozitul pe venit pentru echilibrarea bugetelor locale”, cf. Adresei nr.39641/22.12.2008 din partea Directiei Generale a Finantelor Publice Arad si se majorează cu aceeași sumă rezerva bugetară.*

4) Se diminuează cu suma de **34 mii lei** cheltuielile de personal aprobate în bugetul local pentru Scoala Postliceală Sanitară si se majorează cu aceeași sumă cheltuielile de personal aprobate Colegiului Tehnic de Constructii Arad.

5) Se introduce un articol nou în proiectul de hotărâre privind rectificarea bugetului general al municipiului Arad pe anul 2008 si va avea următorul continut:

*„ Se acordă în avans suma de 840.145 lei cu titlu de Subventii pentru acoperirea diferentelor de pret si tarif la energia termică livrată populatiei” către SC CET Arad SA, în vederea constituirii stocurilor de cărbune, păcură si combustibil lichid usor pentru*

*sezonul rece, inclusiv pentru cheltuielile de transport aferente constituirii acestor stocuri”.*

*Se modifică în mod corespunzător titlul si articolul 2 din HCLM Arad nr.337 din 24 noiembrie 2008.*

*Articolul 3 din prezenta hotărâre devine articolul 4.*

**CONSILIER MUNICIPAL**